



**SLOVENSKI STANDARD**  
**SIST EN ISO 11111-1:2016**

**01-december-2016**

**Nadomešča:**

**SIST EN ISO 11111-1:2009**

---

**Tekstilni stroji - Varnostne zahteve - 1. del: Splošne zahteve (ISO 11111-1:2016)**

Textile machinery - Safety requirements - Part 1: Common requirements (ISO 11111-1:2016)

Textilmaschinen - Sicherheitsanforderungen - Teil 1: Gemeinsame Anforderungen (ISO 11111-1:2016)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

Matériel pour l'industrie textile - Exigences de sécurité - Partie 1: Exigences communes (ISO 11111-1:2016)

[SIST EN ISO 11111-1:2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)

[208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 11111-1:2016**

---

**ICS:**

59.120.01      Tekstilni stroji na splošno      Textile machinery in general

**SIST EN ISO 11111-1:2016**

**en**

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 11111-1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

June 2016

ICS 59.120.01

Supersedes EN ISO 11111-1:2009

English Version

## Textile machinery - Safety requirements - Part 1: Common requirements (ISO 11111-1:2016)

Matériel pour l'industrie textile - Exigences de sécurité  
- Partie 1: Exigences communes (ISO 11111-1:2016)

Textilmaschinen - Sicherheitsanforderungen - Teil 1:  
Gemeinsame Anforderungen (ISO 11111-1:2016)

This European Standard was approved by CEN on 5 May 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>European foreword</b> .....	<b>3</b>
<b>Annex ZA (informative) Relationship between this International Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC</b> .....	<b>4</b>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 11111-1:2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>

## European foreword

This document (EN ISO 11111-1:2016) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 72 "Textile machinery and accessories" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 214 "Textile machinery and accessories" the secretariat of which is held by SNV.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by December 2016, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2016.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 11111-1:2009.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

## Endorsement notice

The text of ISO 11111-1:2016 has been approved by CEN as EN ISO 11111-1:2016 without any modification.

## **Annex ZA (informative)**

### **Relationship between this International Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC**

This European Standard has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association to provide a means of conforming to Essential Requirements of the New Approach Directive 2006/42/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Communities under that Directive and has been implemented as a national standard in at least one Member State, compliance with the normative clauses of this standard confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the relevant Essential Requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

WARNING — Other requirements and other EU Directives may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 11111-1:2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>

INTERNATIONAL  
STANDARD

ISO  
11111-1

Third edition  
2016-05-15

---

---

**Textile machinery — Safety  
requirements —**

**Part 1:  
Common requirements**

*Matériel pour l'industrie textile — Exigences de sécurité —*

*Partie 1: Exigences communes*  
**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN ISO 11111-1:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>



Reference number  
ISO 11111-1:2016(E)

© ISO 2016

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 11111-1:2016](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>



**COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2016, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Ch. de Blandonnet 8 • CP 401  
CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland  
Tel. +41 22 749 01 11  
Fax +41 22 749 09 47  
[copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
[www.iso.org](http://www.iso.org)

# Contents

	Page
<b>Foreword</b> .....	<b>v</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>vi</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>2</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>4</b>
<b>4 List of significant hazards</b> .....	<b>5</b>
<b>5 Safety requirements and/or measures for frequently occurring hazards</b> .....	<b>6</b>
5.1 General.....	6
5.2 Safety requirements for the different phases of “life” of a machine.....	6
5.3 Risk reduction by design and safeguarding.....	6
5.3.1 Inherently safe design measures.....	6
5.3.2 Consideration of geometrical factors and physical aspects.....	6
5.3.3 Reduction of risks by safeguarding.....	6
5.4 Safety requirements for various hazards.....	8
5.4.1 General.....	8
5.4.2 Electrical hazards.....	8
5.4.3 Mechanical hazards.....	11
5.4.4 Static electricity.....	14
5.4.5 Fluid power systems and components.....	15
5.4.6 Extreme temperatures.....	15
5.4.7 Noise reduction.....	16
5.4.8 Lasers.....	16
5.4.9 Radiation.....	16
5.4.10 Materials and substances.....	17
5.4.11 Fire.....	17
5.4.12 Explosion.....	18
5.4.13 Ergonomics.....	18
5.5 Devices for special operation.....	19
5.6 Access to elevated operating positions and servicing points.....	20
5.7 Measures for the escape and rescue of trapped persons.....	20
5.8 Fitting of parts.....	20
<b>6 Significant hazards and corresponding safety requirements and/or measures for certain machine elements and their combinations</b> .....	<b>21</b>
6.1 General.....	21
6.2 Drive and transmission enclosures.....	21
6.3 Particularly dangerous machine elements.....	21
6.4 Machine elements which normally do not require safeguarding.....	23
6.4.1 Low risk machine elements.....	23
6.4.2 Machine elements out of reach.....	23
6.5 Rollers.....	24
6.6 Rotating shafts.....	30
6.7 Wheels.....	30
6.7.1 Running wheels.....	30
6.7.2 Hand wheels.....	31
6.8 Doors and lids.....	32
6.8.1 General.....	32
6.8.2 Opening and closing.....	32
6.8.3 Locking and unlocking of doors or lids under pressure.....	32
6.8.4 Entry into machines, vessels or items of plant.....	33
6.9 Observation windows.....	34
6.10 Conveyors.....	34
6.11 Fans.....	35



## ISO 11111-1:2016(E)

6.12	Cutting devices.....	35
6.13	Working platforms and walkways on machines, work areas adjacent to tanks and pits ...	36
6.14	Radiators or burners for the direct heat treatment of yarn and fabric.....	37
6.15	Devices for steam heating of liquors.....	37
6.16	Liquor preparatory machinery incorporating stirrers.....	38
6.17	Dancing rollers.....	39
6.18	Batching devices.....	39
	6.18.1 General Information.....	39
	6.18.2 Surface-driven batcher.....	40
	6.18.3 Centre batcher.....	42
	6.18.4 Ascending batch winder.....	45
	6.18.5 Equipment for automatic process material change on batching devices.....	46
6.19	Mangles.....	48
6.20	Pilers and plaiters.....	49
6.21	Automatic machines and equipment.....	49
	6.21.1 General.....	49
	6.21.2 Automatic guards.....	49
	6.21.3 Mobile machines, handling devices, operational parts.....	50
	6.21.4 Mobile machines and handling devices which could leave their defined path.....	51
	6.21.5 Floor-mounted and overhead rails (tracks).....	51
	6.21.6 Overhead transport of process material.....	52
6.22	Complex installations.....	52
<b>7</b>	<b>Verification of the compliance with the safety requirements and/or measures.....</b>	<b>53</b>
<b>8</b>	<b>Information concerning machine use.....</b>	<b>53</b>
	8.1 Signals and warning devices.....	53
	8.2 Accompanying documents (in particular, instruction handbook).....	53
	8.3 Marking.....	54
<b>Annex A</b>	<b>(normative) Specifications.....</b>	<b>55</b>
<b>Annex B</b>	<b>(normative) Hot surfaces.....</b>	<b>57</b>
<b>Annex C</b>	<b>(normative) Verification methods.....</b>	<b>59</b>
<b>Annex D</b>	<b>(normative) Nip between roller and fabric.....</b>	<b>70</b>
<b>Annex E</b>	<b>(informative) List of machines and equipment used in the textile industry but not within the scope of this part of ISO 11111.....</b>	<b>71</b>
<b>Bibliography</b>	.....	<b>72</b>

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see [www.iso.org/directives](http://www.iso.org/directives)).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (<http://www.iso.org/patents>).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see the following URL: [Foreword - Supplementary information](#).

The committee responsible for this document is ISO/TC 72, *Textile machinery and accessories*, Subcommittee SC 8, *Safety requirements for textile machinery*.

This third edition ~~replaces the second edition (ISO 11111-1:2009), which has been technically revised.~~

ISO 11111 consists of the following parts, under the general title *Textile machinery — Safety requirements*:

- *Part 1: Common requirements*
- *Part 2: Spinning preparatory and spinning machines*
- *Part 3: Nonwoven machinery*
- *Part 4: Yarn processing, cordage and rope manufacturing machinery*
- *Part 5: Preparatory machinery to weaving and knitting*
- *Part 6: Fabric manufacturing machinery*
- *Part 7: Dyeing and finishing machinery*

## ISO 11111-1:2016(E)

### Introduction

ISO 11111-1 to ISO 11111-7 were prepared simultaneously by ISO/TC 72 and CEN/TC 214, and adopted under the Vienna Agreement in order to obtain identical standards on technical safety requirements for the design and construction of textile machinery.

ISO 11111 as a whole is intended for use by any person concerned with the safety of textile machinery, for example, textile machinery designers, manufacturers and systems integrators. It is also of interest to users of textile machines and safety experts.

This part of ISO 11111 is a type C standard as stated in ISO 12100. The various parts of ISO 11111 deal with significant hazards generated by machines used in the textile industry. The machinery concerned and the extent to which hazards are covered are indicated in the scope of this part of ISO 11111.

When provisions of this type C standard are different from those which are stated in type A or B standards, the provisions of this type C standard take precedence.

For machines or machine equipment not dealt with in the relevant parts of ISO 11111, the designer performs a risk assessment according to ISO 12100 and provides means for reducing the risk from significant hazards. These risk reduction measures that need to be identified by the designer/manufacturer of the machinery by risk assessment are outside the scope of this standard.

This part of ISO 11111 contains a summary of safety requirements and/or measures for frequently occurring hazards of textile machinery (see [Clause 5](#)) which apply whenever referred to in this, or the other parts of ISO 11111.

Significant hazards and corresponding safety requirements and/or measures for certain machine elements (e.g. rollers) and their combination of textile machines are also described (see [Clause 6](#)).

The various parts of ISO 11111 address significant hazards and corresponding safety requirements and/or measures for specific types of textile machines. As far as possible, these are treated by way of reference to [Clauses 5](#) and [6](#) and other cross-references (see general safety requirements), thus reducing considerably the volume by avoiding many repetitions. The standard for a specific textile machine will normally consist of this part of ISO 11111 and the specific part relevant to that machine. ISO 11111-2 to ISO 11111-7 may also contain exceptions or additions to the requirements given in this part of ISO 11111 (see specific safety requirements).

# Textile machinery — Safety requirements —

## Part 1: Common requirements

### 1 Scope

This part of ISO 11111 specifies safety requirements for frequently occurring hazards common to the types of textile machinery and the hazards of certain machine elements covered by ISO 11111-2 to ISO 11111-7. The standard series is complemented by the type C standards ISO 9902 (all parts) with respect to noise emission measurement and ISO 23771 with respect to measures for the reduction of noise emissions.

This part of ISO 11111 is applicable to machinery plant and related equipment intended to be used in the textile industry for the following purposes:

- opening, cleaning, blending, carding, preparation subsequent to carding, spinning and other processing of fibres (staple and filament) and other materials to form yarn or nonwoven material (including felts);
- winding, doubling, twisting, texturing, etc., of yarns and the processing of yarns preparatory to weaving and knitting;
- weaving, knitting, lace-making and similar utilization of yarn, etc., to form fabric;
- forming of braid, cord, strand, rope, twine, net, etc., except take-up reels of stranding and laying machinery;
- processing, including the pretreatment, bleaching, dyeing, printing and finishing of fibre, yarn, fabric, braid, cord, etc., and final assembly for dispatch;
- piece-dyeing of made-up goods;
- finishing of warp and weft knitting, including hosiery, other than assembly of the finished product (e.g. sewing);
- manufacturing of carpets by weaving, tufting and other processes.

This part of ISO 11111 applies to all machinery, plant and equipment used during the processes listed above, including equipment to enable automated operation of the machines and processes in either free-standing or complex installations, such as pneumatic fibre transportation, but excluding other transportation between the interfaces of the machines.

NOTE 1 The standard for a specific textile machine will normally consist of two parts: this part of ISO 11111 and the specific part of ISO 11111 relevant to that machine. However, in the case of nonwoven lines, which are covered by ISO 11111-3, ISO 11111-2, ISO 11111-6 and ISO 11111-7 are also to be taken into account.

This part of ISO 11111 does not deal with specific requirements for pressure containment.

NOTE 2 In the EU and EFTA, specific directives for pressure vessels and electromagnetic compatibility, among others, exist.

ISO 11111 (all parts) addresses hazards arising from the transport, assembly and commissioning of the machinery, its adjustment, use, maintenance, decommissioning, dismantling and disposal. Manual loading/unloading is considered to be part of the normal operation of the machinery.

**ISO 11111-1:2016(E)**

This part of ISO 11111 and the other parts of ISO 11111 are not applicable to machinery, plant and related equipment used for

- manufacturing continuous filaments and man-made fibres up to and including the formation of the first textile package (e.g. continuous filament cheese, staple fibre bale),
- hackling and carding of flax and similar,
- manufacturing of spun-bonded and melt-blown nonwovens,
- forming and making up of garments, household and industrial textile goods, and the pressing and die cutting of nonwoven fabric,
- laundering and dry cleaning of made-up textile goods,
- servicing of textile machines (e.g. machines for card wire mounting, cleaning machines for components of printing machines), and
- certain cutting devices, e.g. log-slitting device, laser cutting, high pressure water jets, ultrasonic device.

NOTE 3 The machines and equipment listed in Annex E are used in the textile industry but are not within the scope of this part of ISO 11111.

This part of ISO 11111 and the other parts of ISO 11111 are not applicable to machinery intended for use in potentially explosive atmospheres.

This part of ISO 11111 and the other parts of ISO 11111 are not applicable to machines which are manufactured before the dates of publication of the International Standards.

**2 Normative references**

SIST EN ISO 11111-1:2016

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-201405720631/iso-11111-1:2016>

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 4413:2010, *Hydraulic fluid power — General rules and safety requirements for systems and their components*

ISO 9902 (all parts), *Textile machinery — Noise test code*

ISO 10218-1:2011, *Robots and robotic devices — Safety requirements for industrial robots — Part 1: Robots*

ISO 11111-2:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 2: Spinning preparatory and spinning machines*, amended by ISO 11111-2:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-2:2005/Amd 2:2016

ISO 11111-3:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 3: Nonwoven machinery*, amended by ISO 11111-3:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-3:2005/Amd 2:2016

ISO 11111-4:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 4: Yarn processing, cordage and rope manufacturing machinery*, amended by ISO 11111-4:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-4:2005/Amd 2:2016

ISO 11111-5:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 5: Preparatory machinery to weaving and knitting*, amended by ISO 11111-5:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-5:2005/Amd 2:2016

ISO 11111-6:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 6: Fabric manufacturing machinery*, amended by ISO 11111-6:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-6:2005/Amd 2:2016

ISO 11111-7:2005, *Textile machinery — Safety requirements — Part 7: Dyeing and finishing machinery*, amended by ISO 11111-7:2005/Amd 1:2009 and ISO 11111-7:2005/Amd 2:2016

ISO 11161:2007, *Safety of machinery — Integrated manufacturing systems — Basic requirements*

- ISO 12100:2010, *Safety of machinery — General principles for design — Risk assessment and risk reduction*
- ISO 13849-1:2006, *Safety of machinery — Safety-related parts of control systems — Part 1: General principles for design*
- ISO 13849-2:2012, *Safety of machinery — Safety-related parts of control systems — Part 2: Validation*
- ISO 13850, *Safety of machinery — Emergency stop function — Principles for design*
- ISO 13851:2002, *Safety of machinery — Two-hand control devices — Functional aspects and design principles*
- ISO 13854, *Safety of machinery — Minimum gaps to avoid crushing of parts of the human body*
- ISO 13855:2010, *Safety of machinery — Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body*
- ISO 13857:2008, *Safety of machinery — Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs*
- ISO 14118:2000, *Safety of machinery — Prevention of unexpected start-up*
- ISO 14119:2013, *Safety of machinery — Interlocking devices associated with guards — Principles for design and selection*
- ISO/TR 14121-2, *Safety of machinery — Risk assessment — Part 2: Practical guidance and examples of methods*
- ISO 14122-1, *Safety of machinery — Permanent means of access to machinery — Part 1: Choice of fixed means of access between two levels*
- ISO 14122-2, *Safety of machinery — Permanent means of access to machinery — Part 2: Working platforms and walkways*
- ISO 14122-3, *Safety of machinery — Permanent means of access to machinery — Part 3: Stairs, stepladders and guard-rails*
- ISO 14122-4, *Safety of machinery — Permanent means of access to machinery — Part 4: Fixed ladders*
- ISO 14123-1:1998, *Safety of machinery — Reduction of risks to health from hazardous substances emitted by machinery — Part 1: Principles and specifications for machinery manufacturers*
- ISO 14123-2, *Safety of machinery — Reduction of risks to health from hazardous substances emitted by machinery — Part 2: Methodology leading to verification procedures*
- ISO 23771, *Textile machinery — Guide to the design of textile machinery for reduction of the noise emissions*
- IEC 60204-1:2005, *Safety of machinery — Electrical equipment of machines — Part 1: General requirements*
- IEC 60447:2004, *Basic and safety principles for man-machine interface, marking and identification — Actuating principles*
- IEC 61310-1:2007, *Safety of machinery — Indication, marking and actuation — Part 1: Requirements for visual, acoustic and tactile signals*
- IEC 61496-1:2012, *Safety of machinery — Electro-sensitive protective equipment — Part 1: General requirements and tests*
- IEC 61496-2, *Safety of machinery — Electro-sensitive protective equipment — Part 2: Particular requirements for equipment using active opto-electronic protective devices (AOPDs)*
- IEC 61496-3, *Safety of machinery — Electro-sensitive protective equipment — Part 3: Particular requirements for Active Opto-electronic Protective Devices responsive to Diffuse Reflection (AOPDDR)*

**ISO 11111-1:2016(E)**

IEC 62061:2005+A1:2012+A2:2015, *Safety of machinery — Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems*

EN 614-1+A1, *Safety of machinery — Ergonomic design principles — Part 1: Terminology and general principles*

EN 953+A1, *Safety of machinery — Guards — General requirements for the design and construction of fixed and movable guards*

EN 1005-1+A1, *Safety of machinery — Human physical performance — Part 1: Terms and definitions*

EN 1005-2+A1, *Safety of machinery — Human physical performance — Part 2: Manual handling of machinery and component parts of machinery*

EN 1005-3+A1, *Safety of machinery — Human physical performance — Part 3: Recommended force limits for machinery operation*

EN 1005-4+A1, *Safety of machinery — Human physical performance — Part 4: Evaluation of working postures and movements in relation to machinery*

EN 1127-1, *Explosive atmospheres — Explosion prevention and protection — Part 1: Basic concepts and methodology*

EN 12198-1+A1, *Safety of machinery — Assessment and reduction of risks arising from radiation emitted by machinery — Part 1: General principles*

EN 12198-3+A1, *Safety of machinery — Assessment and reduction of risks arising from radiation emitted by machinery — Part 3: Reduction of radiation by attenuation or screening*

EN 12464-1, *Light and lighting — Lighting of work places — Part 1: Indoor work places*

EN 60825-1, *Safety of laser products — Part 1: Equipment classification and requirements*

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/6841dc4a-d5f7-47c5-950e-208470872c33/sist-en-iso-11111-1-2016>

**3 Terms and definitions**

For the purposes of this document, the terms and definitions given in ISO 12100 and EN 953+A1, and the following apply.

NOTE Where values are applicable to terms defined in this clause, these values are indicated in [A.1](#).

**3.1 stopping time**

time taken by a machine or machine part to reach a stand-still after the signal to stop has been given

**3.2 access time**

time required to reach a dangerous part from first exposure to that part

**3.3 crawl speed**

linear or tangential speed of machine elements which is substantially below its normal speed and has a maximum speed and a maximum stopping distance

**3.4 reduced running speed**

linear or tangential speed of machine elements which is substantially below its normal speed and has a maximum stopping distance